

# EL DIA

DIARIO DE LA MAÑANA

DIRECTOR PROPIETARIO, *Rafael Alpizar A.*

Año III

San José, viernes 21 de Agosto de 1903

Número 847

## Sucursal en Costa Rica

— DE LA —

### COMPANIA COLONIAL

— DE —

#### Préstamos y Depósitos

Capital autorizado:

\$20.000,000 oro americano

Préstamos sobre bienes raíces, efectuados en la Isla de Cuba hasta hoy: \$510,000 oro americano, ó sean 1,096,500 colones

¿Por qué quiere Ud. pagar alquiler de su casa toda la vida, cuando puede comprar una por medio de la

Compañía Colonial de Préstamos y Depósitos

dentro del término de siete años, pagando por ella en mensualidades, poco más ó menos lo que tiene que pagar por un alquiler?

Teniendo que pagar \$16.00 mensuales por cada mil que la Compañía le presta, terminará de pagar su préstamo por este sistema á los siete años.

Oficina: Casa del Lic. don Gerardo Echeverría, frente al Palacio Espiscopal.

## Gran Fabrica

RUEGO AL PÚBLICO se digne visitar mi

— DE —

### MUEBLES

almacén de 7 a. m á 7 p. m.

Emplea las más finas y mejores maderas del país Compíte en calidad y precio con los muebles extranjeros que se importan.

UNICA

— EN —

Costa Rica

Modelos extranjeros

ESTILO

Av. Central, Este, nº 531

Jorge Morales Bejarano

## OCASION PROPICIA

Por \$40.00 ofrece una señora dar buena y abundante alimentación, y un cuarto espacioso, bien situado y con un completo servicio interior. En la oficina de este diario informarán.—San José, agosto 3 de 1903.

—JESUS BONILLA—

Tiene el gusto de avisar á su clientela y al público en general que ha vuelto á abrir su taller de mecánica en la 4ª Avenida, esquina de don Juan B. Quirós y frente á la casa de doña Micaela Mora de Romain.

### “EL DIA”

Director, Rafael Alpizar A.  
Administrador, Faustino León  
Agente general, Manuel A. Poveda

#### OFICINAS:

Redacción y Administración:  
6ª Avenida Oeste, frente al Correo, contiguo al bufete del señor Licdo. don Cleto González Víquez.

#### OBSERVACIONES

Se publica este periódico todos los días, con excepción de los siguientes á los festivos.

Se trabaja hasta las 11 ó 12 de la noche, permaneciendo abiertas las oficinas desde las 7 de la mañana.

Los trabajos de los colaboradores y corresponsales serán revisados, corregidos ó rechazados siempre que la Dirección de este diario lo juzgue conveniente. Los originales de dichos trabajos y con especialidad los comunicados, deberán venir con la firma responsable, para garantía de la imprenta.

No se devuelven originales.

#### TARIFA:

Suscripción mensual... \$ 1-00  
Número suelto... 0-05  
“ atrasado... 0-25  
Avisos y comunicados, precio convencional.  
Apartado de Correo Nº 539

### La última batalla

¡ Ah ! ¡ La última guerra, la última batalla ! Fueron tan terribles, que los hombres han roto para siempre sus espadas y sus cañones. . . . Era el comienzo de las grandes crisis sociales que acaban de renovar el mundo, y yo he sabido estas cosas por boca de seres cuya razón se había entenebrecido á consecuencia del choque supremo de las naciones !

En la delirante crisis de los pueblos, ya llevando en su seno la sociedad futura, una parte de Europa se arrojó sobre la otra; y los continentes siguieron y las escuadras chocaron sobre todos los océanos, por la dominación de las aguas y de la tierra. Ni una nación quedó descartada; encadenadas las unas á las otras, dos ejércitos inmensos entraron en línea de combate, enardecidos por furores ancestrales, resueltos á aniquilarse, como si en los campos vacíos y estériles hubiera, de entre dos hombres, uno de más. . . !

Y los dos ejércitos inmensos de hermanos enemigos se encontraron al centro de Europa, en vastas llanuras, donde millares de seres podrían estrangularse. En leguas y leguas las tropas se desplegaron, seguidas de otras tropas de refresco, un tal torrente de hombres, que durante un mes duró la batalla. Cada día había

nueva carne humana para las balas y bombas. No se tomaban el trabajo siquiera de recoger los muertos; el montón formaba montañas, detrás de las cuales regimientos nuevos, invisibles, venían á hacerse matar. La noche no detenían el combate y se degollaban en la sombra !

El sol, en cada una de sus auroras, alumbraba mares de sangre: un campo de matanza en que la horrenda cosecha hacinaba los cadáveres en pirámides altas, muy altas. . . . Por todas partes fulminaba el rayo, cuerpos de ejércitos enteros desaparecían como arrebatados por un trueno.

Los combatientes no tenían necesidad de aproximarse, ni de verse; los cañones mataban del otro lado del horizonte, lanzaban bombas cuya explosión arrasaba hectáreas de terreno, asfixiaba, envenenaba. Del mismo cielo una porción de globos lanzaba proyectiles, incendiando las ciudades al paso. La ciencia había inventado explosivos, máquinas capaces de llevar la muerte á distancias prodigiosas, de tragarse bruscamente todo un pueblo, como un terremoto. . . . ¡ Y qué monstruosa matanza en la última noche de aquella batalla gigante !

Jamás parecido sacrificio humano había humeado bajo el cielo. Más de un millón de hombres yacían allá, en los vastos campos devastados; á lo largo de los ríos, al través de las praderas. Podíase caminar horas y horas, días y días, hallando siempre soldados muertos, con los ojos desmesuradamente abiertos, clamando la locura humana por sus bocas vacías y negras. Y aquella fué la última batalla, y de tal suerte el espanto heló los corazones, q' al despertar de la atroz borrachera, todo el mundo comprendió que la guerra no era ya posible, vencida por la ciencia todopoderosa, soberana, criadora de vida y de muerte.

EMILIO ZOLA.

Para muebles buenos y baratos, recomendamos la Gran Fábrica de Muebles de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, Casa Nº 531

Una opinión más — La del Dr. Francisco S. Rivas, de Santa Tecla, merece atenta consideración. Fíjense bien nuestros lectores en las pocas pero sustanciosas palabras siguientes:

“Tengo el gusto de decir que hace tiempo uso la “Emulsión de Scott”, dándome muy buenos resultados en todos los casos en que me está indicada.”

### CORRESPONSALES

De Heredia

Rosendito, precioso chiquitín hijo de nuestro excelente amigo don Gustavo Ulloa y de la apreciable señora doña María de Ulloa, abrió sus alas blancas y voló hacia el Cielo; aquél era su lugar entre los ángeles. Pobre amigo Gustavo: dos golpes seguidos le ha asestado la Parca cruel, arrebatándole pedazos íntimos de su corazón. Sentimos profundamente el tremendo golpe que han recibido tan amantes y cariñosos padres, á quienes, de todas veras, acompañamos en su justísimo dolor.

—Han reventado en ésta, muchos rateros en parejas que bajo una falsa é hipócrita honradez, atisvan á los infelices ebrios del campo que incautamente caen en sus garras. Los meten con engaños marido y mujer en su casa de habitación; allí los acababan de socar y después los desbalijan dejándolos sin medio, y como no buscan testigos para tales fechorías, se quedan impunes tan desvergonzados pícaros.

Duro con ellos, señora Policía; que se les siga la pista á esos farsantes rateros, que como están tan amaestrados en el arte de escamotear lo ajeno, burlan la acción de la autoridad.

Antenoche nada menos, se metieron en el establecimiento de don Concho Valenciano, y le escamotearon en dinero y en mercaderías más de \$ 500.00. Qué tal?

—Las entradas de los diferentes caminos cantonales que conducen á la ciudad, después de haber estado intransitables, se han compuesto perfectamente debido á la actividad del señor Gobernador, al que ha ayudado, suministrándole fondos, el progresista señor Ministro de Gobernación, doctor don Juan J. Flores.

El trabajo practicado en el puente del “Pirro” no deja nada que desear. ¡ Chóquela, amigo Toquita ! Así se gana el sueldo. Go head.

—Digno de todo encomio es el sistema que sigue para enseñar la habilísima é inteligente maestra señorita Cristina Segreda. Da gusto como se aprovechan las alumnas que tiene á su cargo. Qué bien educa; nuestras respetuosas felicitaciones y agradecimientos, señorita Segreda.

—Al buen amigo don José Mº Araya damos el más sentido pésame por la muerte de su hermano Darío.

EL CORRESPONSAL



# EL DIA

SAN JOSÉ, AGOSTO 21 DE 1903

## Un empréstito nacional

(Concluye)

III—Empréstito en un Banco nacional.—Ya uno de nuestros Bancos parece que ofreció á la Municipalidad el dinero necesario para la cañería, al interés del uno por ciento mensual. Ese tipo no podría reducirse y en esas circunstancias la renta de agua quedaría hipotecada por un término no menor de veinticinco años y destinada á la amortización y pago de intereses. Hasta qué punto sería inconveniente arbitrar recursos en esa forma es asunto que dejamos al criterio de nuestros lectores.

### IV—Una sociedad nacional.

—Pensando mucho en lo que dejamos expuesto y cavilando sobre el medio mejor de solucionar el problema, se nos ha presentado uno que á nuestro humilde modo de ver es el que más conviene, porque aprovecha á la generalidad, porque estimula al ahorro, porque conserva en el país el dinero el cual circulará entre nuestros obreros, y finalmente porque pondrá á nuestra Corporación en condiciones de hacer la cañería sin apuros, sin mayores compromisos y de modo que poco á poco liberará la empresa. Ese medio es la formación de una sociedad nacional, por acciones ó bonos negociables, de \$ 100.00 cada uno pagaderos por mensualidades mínimas de 5 colones.—3,000 acciones de ese precio podrían perfectamente colocarse en el país.—La Municipalidad, cuya renta actual de cañería es de \$ 37,000, podría tomar fácilmente, aprovechando alguna otra renta, 500 acciones pagaderas al contado, que servirían para dar comienzo á la obra; el Gobierno podría tomar otras 500 cuyo valor se reembolsaría de la Municipalidad al cabo de muy poco tiempo. Quedarían de ese modo dos mil acciones que fácilmente, ó mejor dicho, sin género de duda suscribirían nuestros comerciantes, nuestros agricultores y nuestros obreros, porque pocas personas, con la facilidad de pagar cinco colones mensuales, dejarían de aprovechar ese medio de ahorro sino de pago adelantado de futuros impuestos. Facilitaría muchísimo la suscripción cualesquiera concesiones que hiciera la Municipalidad, tales como el rebajo de un 10 0/10 sobre el valor de cada paja de agua, por determinado tiempo, á los propietarios que suscribieran acciones, el recibo de las mismas en pago de impuestos, la promesa de no aumentarles los de cañería, etc., etc.

Las inmensas ventajas de lo que proponemos saltan á la vista, más ahora que todos están conformes en que se debe estimular la colocación de los pequeños capitales y buscar nuevas energías y nuevas fuentes de trabajo.

Mal que bien hemos lanzado la idea para que, lo repetimos, los que pueden, la explenen, la analicen y sugieran los medios de llevarla á la práctica.

## Como entendemos el progreso

Ninguna de las manifestaciones del progreso humano puede considerarse aislada.

El presente no depende sino del pasado, como depende del presente y del pasado el porvenir.

La civilización de los pueblos es algo así como el engranaje de una cadena, cuyos eslabones necesitan del esfuerzo del inmediato; y si uno se rompiere, la civilización se extinguiría.

Hay estaciones sociales, y la civilización tiene transiciones climatéricas. ¿Qué importa nuestra fatiga en el huracán? Aunque lo pasado nos haya hecho infelices, habrá sido para bien, si decididamente el género humano pasa de su diciembre á su abril, si el invierno de los despotismos y las guerras ha concluído, si no hay más supersticiones y prejuicios, si después de que se hayan desvanecido las nubes y acabado los feudalismos, monarquías, imperios, tiranías, batallas y matanzas, vemos tomar al horizonte ese color floral de los pueblos, la paz universal.

El progreso es la evolución continúa de las ideas y del trabajo. Pueblo que piensa, es como el lozano árbol que magistoso se destaca en medio de la selva; pueblo que trabaja, verá convertirse cada gota de sudor en gota de oro.

El progreso es el desenvolvimiento de la actividad humana en la misteriosa cadena de los siglos.

El progreso de los pueblos tiene por principal factor el esfuerzo, acaso podríamos decir el interés individual, llamado por Bastiat, motor social; y este esfuerzo es más enérgico, más sostenido y más fecundo, allí donde el individuo goza de la plenitud de sus derechos, allí donde todos sus intereses están mejor amparados y protegidos.

Ningún progreso es posible si la humanidad no se cura del instinto de la guerra, esa prueba elocuente de incapacidad política.

La civilización tiene sus exigencias. No se puede progresar, es decir, ir adelante, sin dejar cosas atrás. Duele, es verdad, ver arrasar testigos mudos de otra edad y de otra vida, sola imagen de un pasado que la historia y la literatura nos han hecho amar, si no admirar.

### EL CONGRESO CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA,

De conformidad con el artículo 89 de la Constitución y aceptando las observaciones hechas por el Poder Ejecutivo á los artículos 2, 3 y 5 del decreto n.º 62, emitido el día tres de agosto corriente,

Decreta: Artículo 1.º—Créanse en la provincia de Cartago dos nuevos cantones, segregados del Paraíso, el primero con el número cuatro, que se denominará "Cantón Jiménez," y el otro con el número cinco, con el nombre de "Cantón de Turrialba."

El nuevo cantón de Jiménez comenzará á funcionar una vez que el Ejecutivo obtenga de las personas que pudieran pretender dominio en las actuales calles de la población de Juan Viñas, seguridades de que esas calles pertenecen á dicha población. Si hubiere necesidad de expropiar á algunas personas para obtener el dominio de esas

calles, se procederá á hacerlo por las autoridades respectivas, con fondos del vecindario.

Artículo 2.º—El "Cantón Jiménez" comprenderá las poblaciones de Juan Viñas, Chis, La Gloria, Quebrada Honda y El Sitio; tendrá por límites los siguientes: Norte, límite respetado hasta hoy con el cantón central de la provincia de Cartago; Sur, río Reventazón; Este, la confluencia del río Chis con el río Reventazón, aguas arriba del Chis hasta mil metros al Norte del puente del ferrocarril de Costa Rica sobre dicho río; de aquí una línea recta hasta el alto de la Cuesta Blanca; de este punto en línea recta hasta el río Turrialba, en donde divide El Sitio, de don Víctor y don Ricardo Herrán con el de los Guzmán; continúa aguas arriba el río Turrialba hasta encontrar el lindero Norte; y Oeste, la confluencia de Quebrada Honda con el río Reventazón, y siguiendo aguas arriba de dicha quebrada hasta el lindero que divide los distritos de Pacayas y de Capelladas.

Artículo 3.º—El cantón de Turrialba comprenderá las poblaciones de Turrialba, San Juan, Colorado, Tuís, Moravia, Chirripó, Peralta, Pascua y Pavones, y tendrá por límites: Norte, límite respetado hasta hoy con el cantón central de la provincia de Cartago; Sur, confluencia del río Chis con el río Reventazón, y siguiendo éste aguas abajo, hasta la confluencia con el río Pijivalle y de este punto se seguirán los límites establecidos entre las fincas de doña Ramona Jiménez y Atirro, y siguiendo el mismo rumbo hasta las cabeceras del río Atirro, y de este punto al río Chirripó; Este, desde el río Chirripó hasta encontrar el límite Norte indicado, dejando dentro del nuevo cantón la población de Chirripó; y Oeste, límites antes fijados con el cantón Jiménez.

Artículo 4.º—La cabecera del cantón Jiménez será la población de Juan Viñas, y la cabecera del cantón Turrialba será la población del mismo nombre.

Artículo 5.º—Señálase el día seis de Setiembre próximo para que las electorales respectivas nombren los municipios que les corresponden, los cuales deben tomar posesión el quince del mismo mes de Setiembre y durarán en ejercicio hasta el último de Diciembre de mil novecientos cuatro.

**AL PODER EJECUTIVO**  
Dado en el Salón de Sesiones del Congreso.—Palacio Nacional.—San José, á los catorce días del mes de Agosto de mil novecientos tres.—**FEDERICO TINOCO**, Vicepresidente.—**Carlos Sáenz**, 1.º Secretario.—**Pedro Zumbado**, 2.º Secretario.  
San José, á diecinueve de agosto de mil novecientos tres.—**Ejecutise**,—**ASCENSIÓN ESQUIVEL**—El Secretario de Estado en el despacho de Gobernación, —**JUAN J. FLORES**.

### Un año nefasto para los reyes

El año de 1902 ha sido muy afortunado para los soberanos y presidentes de todo el mundo. El único monarca que durante él ha fallecido ha sido el rey de Sajonia.

En cambio el de 1901 fue verdaderamente un año de desgracia para los Jefes de Estado, como se ve por la siguiente lista:  
La Reina Victoria de Inglaterra falleció el 22 de enero.  
Milano, ex-rey de Servia, el 11 de febrero.  
Benjamin Harrison, ex-Presidente de los Estados Unidos, el 13 de marzo.  
La Emperatriz Victoria de Alemania, el 5 de agosto.  
El Presidente de los Estados Unidos, Guillermo McKinley, el 14 de Septiembre.  
Abdurrahman Khan, Emir

de Afghanistan, el 3 de octubre.

Pueden agregarse á esta fúnebre lista algunos grandes hombres de Estado, como Li-Hung Chang, Bismark, Crispien y el Canciller Hohenlohe.

### DATOS IMPORTANTES

#### Movimientos judiciales

VISTAS PARA HOY  
Sala 1.ª—Clara Castro, tercería, á la 1 p. m.  
Sala 2.ª—Vicente Bermúdez, por depósito de aguadiente, á la 1 p. m.  
Segundo Mora Monge, homicidio, á la 2 p. m.  
Sala de Casación.—Dolores Rivera, José Julián y Camilo Chinchilla, á la 1 p. m.  
Sala 2.ª de Apelaciones.—Se declaró hábil al Magistrado Herrera para conocer de la sumaria seguida contra Alejo Rojas por abigeato en perjuicio de Alberto Odio.  
En la causa seguida contra Manuel Araya Moreno por incesto en perjuicio de Juana Araya González se señaló para la vista las 3 p. m. del sábado 22 de los corrientes.  
En la causa seguida contra Víctor Zúñiga Mena por abigeato en perjuicio de Luis Ceciliano Mora se señaló para la vista la 1 p. m. del 5 de setiembre entrante.  
En la causa seguida contra Teófilo Fernández Martínez, Luis Serrano y otros, se mandaron practicar unas diligencias para mejor proveer.  
Se declaró hábil al Magistrado Bustamante para conocer de las dos sumarias siguientes:  
1.ª—Contra Leonardo Agüero por lesiones inferidas á Gerardo Fallas.  
2.ª—Contra Estanislao Ureña Mora por amenazas al Lic. don Pedro Pérez Zeledón.

Acerca de la excusa propuesta por el Magistrado Bustamante se oye por tres días á la parte que tiene derecho á recusar, en la sumaria seguida contra Aquileo Ortiz por lesiones inferidas á Ricardo Monge.

En la causa seguida á Elías Muñoz Valverde por lesiones á Darío Chaves y Ramón Alvarez, se revoca el auto apelado.

En la seguida á Enrique y Luis Guevara por homicidio y lesiones á Domingo y Jenaro Montero, se confirma el auto apelado en que se deniega una excarcelación.

En la seguida á Porfirio Aguilar Castro por homicidio perpetrado en la persona de Celia Trejos, se confirma el auto motivado de prisión.

En la seguida á Luis Grigoli por hurto en perjuicio de Nicolás Lizano y otro, se declara mal admitido el recurso.

Juzgado de lo Contencioso Administrativo.—Día 19.—Se archivaron las causas siguientes: 1.ª, contra José Joaquín Alpizar Lizano, por depósito de aguadiente clandestino; 2.ª, contra Santiago Murillo Ugalde por el mismo delito que el anterior; 3.ª, contra Francisco Avendaño Sáenz; 4.ª, contra Rafael Mora Valenciano, por depósito de alcohol clandestino.

4 p. m.—Se remitió á la Imprenta Nacional un edicto por el que se llama y emplaza á los reos Emeterio Gamboa y Rafael Villalobos, procesados por el delito de fabricación clandestina de aguadiente.

4 p. m.—En causa contra Pascual Melizat y otros, por contrabando, se corrieron los traslados de ley al Fiscal y defensor del reo.  
9 a. m.—Se elevó á plenario la causa seguida contra Enrique González Prada y se previene al señor José Chavarría Mora presente á su fiador dentro del término de cinco días.

Sala de Casación.—Para la vista de los siguientes asuntos, se designó la 1 p. m. de estos días:  
3 de setiembre próximo, causa seguida contra Santiago Mora y Eustaquio Solano, por lesiones recíprocas.

9 de setiembre, causa seguida contra Claudio Montero, por adulteración de alcohol; y

10 de setiembre, juicio de responsabilidad civil establecido por Santiago González Burgos contra el Licenciado Víctor Guardia, Juez Civil de Alajuela.

A pedimento de Juan Kumpel se mandó certificar que no se ha presentado, contra él ni contra el editor de "La República," acusación por delito de imprenta por la "Compañía Colonial de Préstamos y Depósitos."

Se admitió la acusación presentada por Hermenegildo Zamora contra "El Noticiero," por injurias por la prensa, y se mandó pasar las diligencias al Juez 2.º del Crimen para lo que haya lugar.

Se rechazó el recurso de casación interpuesto por la señora María Fernández Matamoros en la tercería excluyente de dominio establecida por ella, en el juicio ejecutivo seguido por Nicolás Ulate Duarte contra Basilio Salazar.

#### Defunciones

Día 20.  
María Mesén Alvarado, de 25 años, hija de Prudencio Mesén y Gavina Alvarado; murió de acceso cerebral y tisis pulmonar, en el Hospital; vecina de Guadalupe.  
**Documentos defectuosos**  
Partido de Cartago.—Pánfilo Valverde Carranza.—Gordiano Mora Mora.—Amelia Sandoval Antequera.—Eligio Mata Sánchez.—Demetrio Salas Chaves.—María Jacinta Mata Meneses.—Eusebia Montoya Vega.—Rosario Barquero Chaves.—Ambrosio Solano Quirós.—Nicolasa Calderón Montenegro.—Braulio Martínez Pacheco.—J. R. R. Troyo y C.º.—Jerónimo Bogantes Moreira.—Agosto 20 de 1903.

### ULTIMOS CABLES

PANAMÁ, 19.—Correspondencia de Bogotá fechada el 5, avisa que el Ministro de los Estados Unidos Mr. Beaupre, ha presentado una nota enérgica al Ministro de Relaciones Exteriores en nombre de Mr. Hay, Secretario de Estado. Le manifiesta que todos los reclamos americanos pendientes contra Colombia, tienen que arreglarse diplomáticamente, no por medio de los tribunales locales ó del Ministerio de Relaciones Exteriores. El cambio está á 9.800. De Barranquilla que el General José Vásquez Cobos, fué arrestado y conducido con escolta á la capital. Cobos es ex Gobnor. militar de Panamá quien encabezó el pronunciamiento militar de julio contra el Gobernador Civil. Se anuncia que su hermano Alfredo Vásquez Cobos, ha renunciado la Cartera de la Guerra.

PARIS, 19.—De fuente oficial se ha averiguado que el despacho por Rusia de una escuadra á Aguas Turcas, podrá motivar el despacho de escuadras al mismo destino de parte de las otras potencias que están interesadas en la cuestión de los Balcanes. En la actualidad se están cruzando notas entre las potencias relativas á una manifestación naval de común acuerdo en Salónica. Casi todo depende de la actitud de Rusia, mas si se resolviese á hacerla es seguro que participarán las flotas de Francia y Austria y probablemente las flotas de las demás potencias con excepción de la de Alemania cuyo Gobierno se ha opuesto á la adopción de medidas enérgicas contra la Puerta. Mientras tanto la flota rusa no se dirigirá á Constantinopla sino á un pequeño puerto del Vilayet Adrianópolis, cerca de la entrada al Bósforo. Por ahora tiene instrucciones de abstenerse de toda actitud agresiva. Su





## PLATERIA Y RELOJERIA

Vicente Palavicini

Avenida Central, Oeste, frente al Mercado  
y contigua á la botica de "La Violeta"

Con toda actividad y á completa satisfacción del cliente se hacen las obras.

Esta casa, tan antigua, es de las más acreditadas del país por su lema inalterable:

prontitud, esmero y honradez.

acción dependerá del cumplimiento por Turquía de las demandas de Rusia con respecto al asesinato de su Cónsul en Monastir, pues el castigo de las varias personas complicadas en el asesinato no se considera amplio cumplimiento de las condiciones, las cuales incluyen el pago de adecuada indemnización; además del incidente obedece á la solicitud de los Cónsules extranjeros en Salónica, quienes alegan que sus vidas están en peligro.

### SECCION AJENA

Paraiso, Agosto 20 de 1903. Señor Director de *El Noticiero*.— San José.— Muy señor mío:— Con fecha 14 del corriente dirigí á Ud. una carta pidiéndole aclarara los términos nebulosos de una correspondencia de ésta, publicada en su periódico número 336 de esa fecha y firmada "Corresponsal 2º." Como hasta esta fecha no he tenido contestación alguna de dicha carta, ruego á Ud. dar respuesta á aquella y á ésta y mande como guste á su atento s. s.,— José Ana Moya.

### HECHOS Y DICHS

Los empleados del ramo administrativo están deseosos de que se les conceda salir á las 4 p. m. en vez de las 5 p. m. Las razones que para ello tienen, las han dado á conocer varias veces. Justa nos parece tal petición.

Por qué será que el Palacio de Justicia no tiene asta de bandera? Creemos que por ser un edificio nacional, debe allí izarse el pabellón en los días que se acostumbra.

Gran número de obreros se encuentran sin trabajo entre nosotros; en diferentes talleres hemos visto grupos de ellos que, como hermanos en desgracia, se cuentan unos á otros sus pesares y unos á otros se consuelan.

Ayer ancló en el puerto Limón, procedente de Nueva Orleans y consignado á la United Fruit Co., el vapor alemán "Bruster"; trajo 20 sacos de correspondencia.

En un lugar de la Calle 20 Sur, ocurrió ayer que un albañil de los que allí están trabajando le diera la paliza más soberana que en su vida de bromista se haya llevado, á uno que llegó á dárselas al bravo trabajador.

Varias mujerzuelas, e n infame vocinglería, escandalizaban de lo lindo por la pulpería "El Cometa," en la noche de anteayer.

Una lora de la familia Esquivel vecindada al Parque Central, dispuso abandonar la estaca á que están condenadas las de su especie, y desplegó sus alas para cruzar el espacio é ir á posar su vuelo en uno

de los higuerones del Parque. Ayer en la mañana se le perseguía tenazmente, pero ella, terca que terca en su propósito de dar expansión á su vida, volaba de uno á otro de los árboles sin dejarse coger.

Amores comico-trágicos.— Antenoche, allá por el Paso de la Vaca, soportando las molestias del tiempo, lluvioso y frío, en dulces coloquios pasaban el tiempo, sin pensar en el peligro que les amenazaba, una bella y un galán; pero ¡oh suerte impía! cuando menos lo esperaban, el galán se sintió alzado por las orejas y puesto en media calle y la bella enamorada tirada de los cabellos hacia el interior de su casa: el enojo paternal con todo el rigor de su autoridad, había caído sobre los tórtolos para interrumpir el dulce coloquio en que pasaban el tiempo en la puerta la casa de la bella.

Moderno procedimiento para bien cubrirse la sésera.—Se presentó á un establecimiento un individuo en busca de un sombrero para comprarlo: después de medirse varios y venirle todos mal, el dependiente que lo atendía pasó á la trastienda en busca del sombrero deseado; pero al salir se encontró con que el individuo que lo deseaba se había ausentado llevándose consigo dos de los mejores sombreros que sobre el mostrador habían quedado.

¡Qué listos!—Ayer, en el afán de apejar la lora que, huida de su casa, andaba en los higuerones del Central, para cortar un mecate que amarraba una caña sacó don José María Jiménez una fina navajita que descuidó luego un momento, lo suficiente para que no la hallara cuando la buscó.

Han desaparecido, cuidadosamente tapados con arenón, los pozos de agua q, hacían un inmenso lodazal en las callecitas al rededor de la pila del Parque Central.

No se hará muy pronto el traslado de la iglesia de la Merced al nuevo templo: ahora están poniendo al hermoso edificio los mosaicos del piso.

Metiéndole el miedo á los valientes anduvo anteayer un toro por las calles adyacentes al Museo hasta el Teatro Nacional.

Qué caída se dió un ciclista en la calle del Tranvía! Por andar en su vehículo con velocidad propia para una calle sin estorbos, chocó contra una carreta, y fue á dar con su cuerpo en el suelo, y con su bicicleta también.

Nerviosos hasta el punto de no poder dormir más que doce horas cada noche, nos tienen los decires de algunas personas que aseguran haber sentido otros temblores después del fuertecito de la madrugada del martes. María

Santísima nos libre de un aumento de calamidades.

De acuerdo estamos con "El Noticiero" en su gacetilla que ayer publicó y que se refiere al nombramiento de un Inspector técnico de música que procure por la buena reglamentación y feliz resultado de las clases de teoría musical y canto, tan interesantes, que se dan en las escuelas públicas; pensamos, como piensa el colega á que nos hemos referido, que para el desempeño de tal puesto, ninguno más competente que el distinguido Maestro don Alvice Castegnaro, bien conocido de nuestro público.

Una señora nos da la queja, para que la hagamos pública, de que hay en San José boticarios que son muy descuidados ó muy ignorantes; en uno de estos últimos días, si dicha señora hubiera tenido confianza en el remedio que le mandó un boticario, un niño hijo de ella estaría hoy, de seguro, durmiendo el sueño de los justos. ¡Eso es grave!

A propósito de nuestra gacetilla de ayer, aquella en que, informados por un recién salido del Hospital, dijimos que no era muy católica la comida que en aquel establecimiento se da á los enfermos, un interesado nos manda á decir que la comida que allí se le da á los enfermos es la especial señalada por médica prescripción: que por lo demás, la comida de orden que allí se hace es mejor que la que mata el hambre á muchos de los miembros del numeroso gremio de gacetillistas de la prensa nacional.

Muebles enclaustrados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras.—Casa No. 531.

"La República" da al público el eco de un murmullo de corrillos referente á que en el Salvador se levantan tropas para caer en aventura guerrera sobre Guatemala, y á que en el reparto de papeles para la representación de ese drama los tienen importantes Zelaya, Bonilla y Escalón, ligados entre sí por un pacto escrito, de ofensa y defensa, previamente firmado por ellos. ¡Santo Dios! Santo fuerte... y el Señor nos dé el gusto de ver en qué paran todos estos belenes, exclama contristada "La República."

Adelaida Carballo es el nombre de la mendiga que con el pretexto de pedir comida ha cometido varios robos en estos últimos días en casa de doña Elena Durán de Callejas y de don Julio E. Vanderlaat. Debido á la actividad de León Zeledón se ha podido descubrir á esa amiga de lo ajeno, y han podido también recobrar sus dueños los objetos robados.

Bolaños, el conocido viejo ¡Viva Heredia! con quien tanto se divertían en nuestras calles los chiquillos y aun los grandes, parece que murió en estos días.

También murió en el Hospicio de Incurables, dice "La República", la anciana *Na Fustes*, asilada hace meses en aquel edificio, á quien se creía muerta hace tiempos.

A las 12 de la noche y previamente tomadas las precauciones que eran de necesidad, el Jefe Político de Atenas, á la cabeza de la Policía, capturaron en el barrio de San Isidro,

## Los famosos calzados de Artavia

Se envían francos de porte para cualquier punto de la República, á los mismos bajos precios que en la capital.

Ordenes que no vengán acompañadas de su importe, sólo serán servidas por medio de los señores Agentes:

Don Virgilio Giorgi "Farmacia Internacional"	Limón
" Sidney E. Stewart "Industry House"	Siquirres
" A. Hackler "Peralta Commissary"	Peralta
" Augusto J. Grillo	Puntarenas
Don Rafael Elizondo	Liberia
Gamboa y Orlich	San Ramón

Sólo aquí se hace el genuino estilo americano, y los precios son más bajos que los importados.

Se hace también cualquiera otro estilo y á la orden.

EMILIO ARTAVIA.

San José C. R.—Avenida Central.—Apartado 179.

en su propia casa, al reo prófugo Rosendo Camacho, á quien se atribuye el delito de un asesinato cometido hace ya siete años; el Juez del Crimen de Alajuela tiene á su disposición desde el siguiente día, el preso de que damos cuenta.

Se lamenta E. R. en "La República" de que el viejo reloj que desde las alturas dominantes del templo del Carmen, daba al espacio antiguamente sus tonos graves al canto de las horas, señalando la marcha del tiempo á sus vecindades, haya venido á oírse después de largo tiempo de mutismo, allá donde los dolores y el vicio tienen sus templos, donde existen el Hospital con sus tristezas y con sus horrores la Cárcel. Quizás sea por eso que está costando tanto hacerlo cantar á tiempo. ¡Oh, el viejo reloj!

Los progresistas vecinos de la simpática villa de Atenas se proponen conseguir de su Municipalidad la construcción de un Mercado, en lugar aparente y en buenas condiciones. También desean los atenenses que su Ayuntamiento subvencione convenientemente á la señora Lastenia Cruz Calvo, obstétrica establecida actualmente en Alajuela, para que vaya á beneficiarlos con su ciencia.

Muebles charolados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras, Casa.—No. 531

El hogar del joven artesano don Arturo Salazar y su señora Margarita Brenes, asila desde ayer á un nuevo hijo de ellos.

De la Agencia de Policía se han trasladado varias causas por robo al Juzgado del Crimen.

Como á las 11 de la mañana de ayer venían conversando por la acera frente al Cuartel de Artillería dos mujeres del campo; de súbito, y con gran sorpresa del policía que estaba en la esquina, las mujeres rodaron por el suelo agarradas de las trenzas.

Por Dios santo!—La Avenida 12 Oeste, está verdaderamente intransitable. ¿No es posible hacerla servir?

Las calles del "Barrio Amón", que antes era lugar preferido de los paseantes, están ahora en el peor estado: el monte allí se levanta á más de una vara de altura.

Soberana cornada le dió ayer una vaca á un individuo que, pensando q' por ser hembra no embestia, la sorteo: ¿A gue no vuelve á sortear hembras cornudas el individuo golpeado?

Como á las cuatro y media de la tarde de ayer andaba dando gritos por el Paso de la Vaca una pobre señora recién hecha loca: ojalá se socorra á esa infeliz mujer.

La República de ayer publica el retrato y una reseña histórica de la vida del caballero á carta cabal, abogado de primera línea, orador de palabra hermosa, diplomático de laureles inolvidables y prestigio cierto, Licenciado don Leonidas Pacheco, designado por el Gobierno para que lleve á Colombia la alta representación de nuestro país, en la Legación que se irá mañana.

Ernesto Aguilar (a) Niño, nos encarga lo despidamos de sus numerosos amigos, pues la premura de su viaje no le dió tiempo para hacerlo personalmente. Parte el torero de coleta con rumbo á Venezuela. Feliz viaje, amigo.

Por falta de espacio no publicamos hoy la crónica de la festividad de San Luis que trajo nuestro enviado, reporter *Andarín*.

Preocupados tiene á los miembros de ciertos círculos la cuestión del premio que se dará en el concurso nacional de las composiciones poéticas entre las que se designará la que ha de ser adoptada para nuestro Himno Nacional.

Para muebles buenos y baratos, recomendamos la Gran Fábrica de Muebles de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, Casa N° 531

Del Cantón Jiménez.— Con motivo de la emancipación gloriosa de Juan Viñas, hoy Cantón Jiménez, se organizó un Comité con el fin de celebrar con el rango que es característico en este pueblo, ese fausto acontecimiento. Habrá corridas de toros, para las que se están haciendo grandes preparativos, en los días 30 y 31 del presente mes.

Ayer vimos á una pobre campesina que amargamente se quejaba de que su señora la había despedido para que no viera ciertas cosillas que en la casa suceden; lo malo del caso fué que la criada pagó los elotes pues no le pagó 22 días de quemarse las pestañas.

Cómo está la sociedad, don Ruperto.

Según análisis químico del aceite "SALAT" es el mejor que se introduce en este país.—Único agente,

Scrapio Tomas

Derrumbe.— Lo hubo antes de antier en la cuesta que hay entre Aserri y San Ignacio; por tal motivo estuvieron los transeuntes detenidos hasta hoy que estará libre el paso, gracias á la actividad del señor Jefe Político de Aserri que envió una cuadrilla de peones en cuanto tuvo conocimiento del desperfecto.

Baile.— En la floreciente villa de Pacaca se efectuó un bonito y animado baile, al que concurrió lo más distinguido de esa localidad.



# Aviso

A mis clientes que para evitar cualquier contagio tengo buenos desinfectantes para los útiles y esmerdo en mi BARBERÍA, frente a la iglesia del Carmen.

Elías Artavia S.

# Se alquila

la casa que ocupa la Panadería Central, frente al Mercado, con todos los útiles de aquel establecimiento. Entenderse con el señor don F. Roberto Castro.

# Toda competencia

se estrella ante los precios de la

## ZAPATERIA ITALIANA de Antonio Carboni

Materiales frescos de toda clase, para zapatería, se reciben constantemente. Nada envejece en ese taller, pues la demanda de sus artículos es grande, y a precios vencedores.

Calzado a la medida y al gusto del cliente, se elabora como por encanto.

En la esquina de la 4ª Avenida y Calle 18 Norte. — Cerca de la casa de Los Leones.

# ORO AMERICANO

VENDO cien vacas lecheras muy buenas, Raza Durham.

Marcos Vargas.

Cartago, agosto 18 de 1903.

# LOS ANARQUISTAS!

Ja... Ja... Ja...

Ríanse ustedes de ellos, y de la crisis, y de todas las miserias del mundo, acercándose al Taller mecánico de ELOY ROJAS,

# EL YUNQUE

situado en la Calle Central, 100 varas al Sur del Parque Central.

Allí se componen y se venden cocinas de hierro; se componen toda clase de armas, desde el más fino y legítimo revólver, hasta el más ordinario RASPA-DULCE; composición de bicicletas y velocípedos; allí se hacen trabajos de torno, fundición de bronce, la mar, la mar de trabajos en los ramos de

ARMERIA

HERRERIA

HOJALATERIA

y FONTANERIA

En el ramo de Hojalatería los trabajos deben contratarse directamente con ELOY ROJAS, quien está dispuesto a complacer a todo el que lo ocupe.

# La Costarricense ZAPATERIA

—DE—

## Santos Pastor

Calzado a la medida, clavado y cosido

Puntualidad en las obras.

Excelente y escogido material y hábiles operarios, lo que ha valido siempre a esta Zapatería

la numerosa clientela con que cuenta.

Al frente de esta Zapatería se encuentra el conocido y competente zapatero don Carlos Pastor.

Dirección: Calle 22ª Norte, 25 varas al Norte del Parqucito del Teatro Nacional.

# CARNICERIA

—DE—

Teléfono Vargas S.

Participo al público que he abierto una sucursal de mi carnicería situada en la calle 16, 100 varas al sur de "El Cometa," esquina de la Merced nueva. En esta nueva casa situada en la Avenida Central, Este, Cuesta de Moras, número 392, local que ocupó con su carnicería don Tito Vargas, se encontrará el mayor aseo, procurando tener siempre la mejor carne de res para poder complacer a todos los que se sirvan favorecerme.

También se sirve a domicilio

Dinero al 10% tengo encargo de colocar sobre casas en esta ciudad. Se me encontrará en mi barbería frente al Carmen.

ELÍAS ARTAVIA S.

# RESTAURANT "DELIA Y JULIA"

En la calle 16 Sur, frente a la Merced Nueva se ha establecido una casa de Cenas, donde se encuentra un servicio esmerado desde las 7 de la noche en adelante; con cenas especiales los viernes y sábado. Por muy bajo precio se admiten

—PENSIONISTAS—

Hay que visitar la casa para convencerse.

Delia Zeledón y Julia Robles.

# El Específico de la Tuberculosis.

De todas las especialidades farmacéuticas conocidas ninguna es tan agradable al paladar, tan indispensable a la salud y de reputación tan sólida como la Emulsión de Scott.

Ningún medicamento la aventaja en eficacia. La fama de que goza tan mercedamente no ha sido disputada por ninguna otra sustancia farmacológica; los médicos de todo el mundo la preconizan como el más excelente agente terapéutico contra la tuberculosis, la escrófula, el raquitismo, el linfatismo y todas las enfermedades que reducen el organismo a la miseria fisiológica. La

# Emulsión de Scott

de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y Sosa

casi puede decirse y no sin razón que es el específico de la tuberculosis, especialmente cuando se usa a tiempo. Tales son sus admirables resultados en esta común enfermedad.

Exigida la legítima.

De venta en las Boticas.

SCOTT & BOWNE, Químicos, New York.

7A

Tip. de Jenaro Valverde

# EL CLUB

## "MARIA ANTONIETA"

Este cultísimo centro de recreo, a donde se han dado cita la belleza, la hermosura y simpatía, ha vuelto ha reanudar sus reuniones en el presente invierno. Allí se ven lucir las preciosas telas, allí se exhibe la habilidad y buen gusto

de nuestras modistas; allí en fin y sólo allí también, relucen con brillantez las "corongas" papitillas y elegantes botas que con tanta finura como delicadeza fabrica Santiago Sabatino, aquel del Parque de Morazán, que tiene provisto su taller de un variado surtido de calzado, así para los jóvenes elegantes como para toda clase de caballeros y niños — Sucursales en Cartago y Alajuela

# REALIZO

a PRECIOS DE SITUACIÓN los famosos pianos de la fábrica de R. Gors y Kallmann, de Berlín. Pueden verse en la mueblería del señor M. Luján con quien se entenderán los interesados.

ED. SCHAEEL.

San José, C. R., agosto 12 de 1903.

# Hotel y Restaurant Central

AVENIDA CENTRAL CALLE 22 N

Participamos a nuestros favorecedores que hemos hecho grandes reformas en nuestro bien acreditado Restaurant y agregado además el servicio de Hotel, en el cual ofrecemos muchas comodidades para CABALLEROS Y FAMILIAS. Habitaciones muy amplias, baños, luz eléctrica, timbres y toda la exigencia del confort moderno. El primero de agosto quedará todo abierto al servicio. NOTA:—Nuestra cocina, bien reconocida como de primera y sin rival en San José, estará bajo la dirección y responsabilidad del socio "Viviani," verdadero maestro culinario. La cantina bien surtida con los más finos licores, importados directamente por la casa, estará al cuidado del socio Cavallini.

# Tintorería Central

DE

Carlos Peralta hijo

Cuesta de Moras, casa contigua a los Baños de Matamoros

Se tiñen pañolones, rebozos, trajes de hombres etc. etc. Tintas finas, de patente. Esmero en las obras y exactitud en su despacho. Se satisface todo gusto, por delicado que éste sea. El que desee vestir elegantemente sin desembolsar gran cosa, que mande su traje viejo para que se lo arreglen en esta Tintorería

# LESMES S. JIMENEZ

vende vinos de Burdeos y vinos para consagrar, seco y dulce, en su casa de habitación

Depósito de vinos: "Domaine Catoy" de la casa de H. Tournon y Cº

Calle 21, Nº 277. 100 varas al Sur, del Palacio Episcopal.

# Agencia General de Publicaciones

LIBRERIA Y PAPELERIA

DE

# IGLESIAS HERMANOS.

Calle Norte, 74

Apartado 170.

San José, C. R.

Sírvense en esta Agencia suscripciones de obras y periódicos de todas partes; Revistas de Ciencias, Artes y Literatura; diarios de información y política; semanarios festivos, satíricos y humorísticos; periódicos de modas, agricultura, comercio, industria, marina, religión, pedagogía, etc.

Encuétranse en la misma, variado surtido de objetos de escritorio y papelería, a precios sumamente reducidos.

Llegan a esta casa obras nuevas semanalmente por correo

# SIGLO XX

Agencia de Funerales y Circulación

Con doce años de práctica en este ramo y que no hay quien me haga competencia, ni en precio ni en dejar satisfechos a todos los que me ocupen, hago saber al público que las esquelas que se me encomienden las rotularé en la casa de los interesados para que me indiquen las personas que quieran invitar. Para la impresión tengo arreglo especial con el señor Alsina, y también con la Jardinería Artística para cualquier trabajo del ramo.

Dirección: de día, oficinas de La Prensa Libre y El Día y de noche, teléfono número 32 ó Sastrería anglo americana, frente a la Inspección de Escuelas.

MANUEL A. POVEDA